

Príloha č.1: Opis predmetu zákazky, technické požiadavky

Opis predmetu zákazky, technické požiadavky:

Preprava a prekládka materiálu humanitárnej pomoci Slovenskej republiky a/alebo zahraničných poskytovateľov pre potreby Ukrajiny

Všeobecné vymedzenie predmetu zákazky:

Predmetom zákazky je zabezpečenie doručenia materiálu humanitárnej pomoci (ďalej len MHP) Slovenskej republiky a/alebo zahraničných poskytovateľov pre potreby Ukrajiny z miesta nakládky na Slovensko/ukrajinskú železničnú pohraničnú prechodovú stanicu využitím železničnej nákladnej prepravy, respektíve vykonanie nakládky nákladného automobilu MHP, ktoré bude pristavený objednávatelom.

Podrobná špecifikácia predmetu zákazky:

Uzatvorenie rámcovej dohody s vybratým dodávateľom prepravy materiálnej humanitárnej pomoci Slovenskej republiky a/alebo zahraničných poskytovateľov pre potreby Ukrajiny sa riadi podľa ustanovenia § 83 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 345/2015 Z. z.“) v spojení s §610 a nasl. Zákona č.513/1991 Z.z. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

Objednávateľ požaduje zabezpečiť tieto činnosti:

- Preloženie materiálu prevážaného nákladným automobilom priamo do priestoru vozňa, kontajnera alebo iného nákladného automobilu,
- Vyloženie materiálu prevážaného nákladným automobilom na rampu, do skladu, alebo do kontajnera,
- Naloženie železničného vozňa materiálom z rampy, skladu, kontajnerom, alebo z kontajnera,
- Zabezpečenie samotnej železničnej prepravy vozňa na hranicu SK/UZ
- Spracovanie a vyhotovenie potrebnej colnej dokumentácie a dopravných/prepravných listín, ktoré sú požadované (SMGS, JCD, CMR, karnet TIR a pod.)
- Zabezpečenie colných služieb, vrátane vyhotovenia potrebných dokladov.

Miesto nakládky bude vlečka Interport-u.

Podmienky poskytovania služieb:

- 1.1. Poskytovateľ (myslí sa tým ten, kto bude vybratý ako Poskytovateľ) sa zaväzuje poskytovať služby špecifikované týmto opisom predmetu zákazky budúcej rámcovej dohody v súlade s jej ustanoveniami, v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území SR, podľa ktorých sa poskytovanie služby spravuje a podľa pokynov Objednávateľa, v súlade so záujmami Objednávateľa, ktoré sú mu známe a/alebo ktoré mu vzhľadom na okolnosti pri vynaložení všetkej odbornej starostlivosti mali byť známe, resp. ktoré mal Poskytovateľ poznať v súlade s príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území SR.
- 1.2. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať služby do miesta určenia, riadne a s potrebnou odbornou starostlivosťou, včas, podľa podmienok dohodnutých v tejto rámcovej dohode, v písomných objednávkach a podľa požiadaviek Objednávateľa, v zodpovedajúcej kvalite a technickej úrovni. Poskytovateľ je povinný písomne potvrdiť prevzatie zásielky určenej na prepravu. Poskytovaná preprava musí zahŕňať aj pristavenie dopravného prostriedku, asistenciu pri nakladaní a vykladaní techniky a humanitárneho materiálu, prepravu, poradenstvo a koordináciu pri objednávaní prepravy, efektívnom určení trasy prepravy, spolupôsobenie pri riešení nezrovnalostí a zmenách.

- 1.3. Poskytovateľ zabezpečí poskytovanie služieb vo vlastnom mene, na vlastné nebezpečenstvo a na svoje náklady. Poskytovateľ zodpovedá za škodu spôsobenú Objednávateľovi neposkytnutím služieb. Poskytovateľ vyhlasuje, že ma uzatvorenú platnú zmluvu o poistení zodpovednosti za škodu spôsobenú iným osobám v súvislosti s poskytovaním služieb minimálne s limitom poistného plnenia 100 000,00 EUR. Toto poistenie trvá po dobu trvania tejto rámcovej dohody. V prípade prepravy nákladu vyššej hodnoty ako je poistné plnenie podľa predchádzajúce vety, zaväzuje sa Poskytovateľ takýto náklad pripoistiť.
- 1.4. Poskytovateľ je oprávnený zabezpečiť poskytnutie služieb v zmysle tejto rámcovej dohody aj prostredníctvom tretích osôb (subdodávateľov). Poskytovateľ zodpovedá za plnenie zmluvy o subdodávke subdodávateľom tak, ako keby plnenie realizované na základe takejto zmluvy realizoval sám.
- 1.5. Poskytovateľ je povinný plniť rámcovú dohodu riadne, dodržiavať všetky všeobecne záväzné právne predpisy platné na území SR, ktoré sa týkajú prepravy a dodržiavať dohodnuté termíny a časy pri pristavení dopravného prostriedku na nakládku na prepravu.
- 1.6. Poskytovateľ sa zaväzuje Objednávateľa bez zbytočného odkladu písomne informovať o všetkých okolnostiach dôležitých pre riadne a včasné poskytovanie služieb, t. j. bezprostredne potom, ako sa o nich dozvedel, a všetkých okolnostiach, ktoré môžu mať vplyv na zmenu alebo doplnenie alebo udelenie pokynov Objednávateľa voči Poskytovateľovi.
- 1.7. Poskytovateľ sa môže odchýliť od pokynov Objednávateľa len vtedy, ak je to nevyhnutné pre záujmy Objednávateľa a keď si Poskytovateľ nemôže včas zabezpečiť súhlas Objednávateľa. V tomto prípade je Poskytovateľ povinný bez zbytočného odkladu písomne informovať Objednávateľa o týchto skutočnostiach.
- 1.8. Poskytovateľ sa zaväzuje písomne upozorniť Objednávateľa na nesprávnosť (vrátane rozporu s všeobecne záväznými právnym predpismi platnými na území SR) ním navrhovaného postupu, podkladov a/alebo iných pokynov týkajúcich sa služieb špecifikovaných v Prílohe č. 1 tejto rámcovej dohody bezodkladne, najneskôr do troch (3) dní potom, ako sa dozvedel o tomto postupe, pokynoch alebo po doručení takýchto dokumentov. V prípade, že si Poskytovateľ nesplní túto svoju povinnosť, zodpovedá za škodu tým spôsobenú. V prípade, že Objednávateľ trvá napriek upozorneniu Poskytovateľa na tomto postupe, podkladoch, pokynoch, je Poskytovateľ povinný postupovať podľa pokynov Objednávateľa, pričom však Poskytovateľ nezodpovedá za akúkoľvek škodu, ktorá v tomto prípade vznikne.
- 1.9. Poskytovateľ je povinný poskytovať Objednávateľovi dokumenty nevyhnutné na poskytovanie služieb v písomnej podobe, vždy ak je to možné aj v elektronickej podobe, pokiaľ sa v tejto rámcovej dohode nedohodnú inak. Poskytovateľ je povinný uschovávať všetky dokumenty, ktoré vytvoril alebo nadobudol v súvislosti s poskytovaním služieb definovaných v Prílohe č. 1a tohto opisu predmetu zákazky budúcej rámcovej dohody. Poskytovateľ je povinný kedykoľvek umožniť Objednávateľovi nahliadnuť do dokumentov súvisiacich s poskytovaním služieb definovaných v Prílohe č. 1a tohto opisu predmetu zákazky budúcej rámcovej dohody.
- 1.10. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať služby definované v Prílohe č. 1a tohto opisu predmetu zákazky budúcej rámcovej dohody na základe písomných objednávok, okrem prípadu keď Poskytovateľ nemôže ovplyvniť plnenie záväzkov alebo keď včasnosť, kvalita a úplnosť požadovaných informácií a inštrukcií závisí od Objednávateľa.
- 1.11. Poskytovateľ sa zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o všetkých informáciách a/alebo skutočnostiach týkajúcich sa Objednávateľa a jeho činnosti, ktoré

- Objednávateľ sprístupní Poskytovateľovi pri poskytovaní služieb definovaných v opise predmetu zákazky (ďalej len „dôverné informácie“). Poskytovateľ sa zaväzuje, že použije dôverné informácie výhradne na účely poskytovania služieb definovaných v Prílohe č. 1a tohto opisu predmetu zákazky budúcej rámcovej dohody.
- 1.12. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť Objednávateľovi všetku potrebnú súčinnosť nevyhnutnú na plnenie tejto rámcovej dohody.
 - 1.13. Objednávateľ poskytne Poskytovateľovi k dispozícii správne údaje o prepravovanej technike a o humanitárnom materiáli, ako aj o iných skutočnostiach, ako napr. údaje o jej hmotnosti, druhu, počtu kusov, rozmeroch a hmotnosti jednotlivých kusov, o spôsobe balenia a označenia a informácie o nebezpečnom tovare.
 - 1.14. Objednávateľ potvrdí Poskytovateľovi požadovanú prepravu v prepravnom doklade a Poskytovateľ potvrdí Objednávateľovi prevzatie techniky a humanitárneho materiálu.
 - 1.15. Objednávateľ sa zaväzuje bez zbytočného odkladu písomne informovať Poskytovateľa o všetkých skutočnostiach, ktoré majú podstatný význam pre poskytovanie služieb definovaných v tejto rámcovej dohode.
 - 1.16. Poskytovateľ si vyhradzuje právo spresniť množstvo požadovaných prepráv a podmienky prepravy podľa potreby počas doby trvania rámcovej dohody.
 - 1.17. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať Objednávateľovi služby do zahraničia a zabezpečiť vypracovanie kompletnej dokumentácie pre colné vybavenie prepravy, vrátane špedičného vybavenia.
 - 1.18. V prípade časovej tiesne a nutnosti okamžitého poskytnutia služby do zahraničia je Objednávateľ oprávnený dohodnúť s Poskytovateľom vykonanie služby telefonicky a objednávku doručiť najneskôr do jedného pracovného dňa.
 - 1.19. Poskytovateľ sa zaväzuje pristaviť nákladný vagón ŠRT k nakládke v termíne a čase stanovenom na objednávke, alebo v prípade telefonickej objednávky v termíne a čase dohodnutom medzi Objednávateľom a Poskytovateľom.
 - 1.20. Každá písomná objednávka vypracovaná a schválená Objednávateľom bude obsahovať:
 - číslo objednávky;
 - názov miesta, z ktorého sa preprava uskutočňuje a do ktorého sa preprava uskutočňuje;
 - čas pristavenia nákladného vozidla (vozidiel) na nakládku techniky a humanitárneho materiálu a odchodu dopravného prostriedku z miesta nakládky;
 - termín vykonania prepravy s určením času prepravenia techniky a humanitárneho materiálu,
 - určenie príjemcu,
 - iné technické a organizačné pokyny dôležité pre zabezpečenie plynulej a kvalifikovanej prepravy techniky a humanitárneho materiálu.
 - 1.21. Poskytovateľ sa zaväzuje, že potvrdí doručenie objednávky odosielateľovi v lehote do 3 hodín od doručenia objednávky, pri osobnom doručení okamžite po prevzatí objednávky, pričom potvrdenie musí obsahovať:
 - číslo potvrdenia;
 - odkaz na číslo objednávky;
 - informáciu o zabezpečených službách.
 - 1.22. Potvrdenie objednávky musí byť Poskytovateľom vykonané písomne prostredníctvom pošty alebo osobne, prípadne elektronicky alebo faxom s následným doručením prostredníctvom pošty alebo osobne.

- 1.23. V prípade časovej tiesne a nutnosti okamžitého poskytnutia služby do zahraničia je Objednávateľ oprávnený dohodnúť s Poskytovateľom vykonanie služby telefonicky a objednávku doručiť najneskôr do jedného pracovného dňa.
- 1.24. Poskytovateľ sa zaväzuje pristaviť nákladné vozidlo k nakládke v termíne a čase stanovenom na objednávke, alebo v prípade telefonickej objednávky v termíne a čase dohodnutom medzi Objednávateľom a Poskytovateľom.
- 1.25. Poskytovateľ je povinný plniť rámcovú dohodu spoľahlivo, dodržiavať všetky predpisy, ktoré sa týkajú prepravy a dodržiavať dohodnuté termíny a časy pri pristavení dopravného prostriedku na nakládku.

Príloha č.1a: Štruktúrovaný rozpočet ceny rámcovej dohody - Vzorová tabuľka
na výpočet ceny predmetu zákazky

Alternatíva 1

Priama prekládka z LKW na LKW

Názov služby:		Cena na t		Cena na dopr. prostriedok		Vyplniť žlté bunky.
Prekládka paletového tovaru		LKW	0,00 € t	0,00 € LKW		
Celno deklaračné služby		LKW	0,00 € t	0,00 € LKW		
Celkom			0,00 € t	0,00 €		

Alternatíva 2

Priama prekládka z 2 LKW na 1 ŠRT vozeň

Názov služby:		Cena na t		Cena na dopr. prostriedok	
Prekládka paletového tovaru		LKW	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Dovozné Haniska -Matovce ŠRT hr.		t	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Pristavenie a odsun vozňa		vozeň	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Celko deklaračné služby		vozeň	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Celkom			0,00 € t	0,00 €	

Alternatíva 3

Nepriama prekládka z 2 LKW na 1 ŠRT vozeň

Názov služby:		Cena na t		Cena na dopr. prostriedok	
Prekládka paletového tovaru		LKW	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Skladovanie tovaru do 7. dní			0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Dovozné Haniska -Matovce ŠRT hr.		t	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Pristavenie a odsun vozňa		vozeň	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Celko deklaračné služby		vozeň	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Celkom			0,00 € t	0,00 €	

Alternatíva 4

Nepriama prekládka z 2 LKW na 1 ŠRT vozeň

Názov služby:		Cena na t		Cena na dopr. prostriedok	
Prekládka paletového tovaru		LKW	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Skladovanie tovaru za 8. deň		paleta/deň	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Dovozné Haniska -Matovce ŠRT hr.		t	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Pristavenie a odsun vozňa		vozeň	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Celko deklaračné služby		vozeň	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň	
Celkom			0,00 € t	0,00 €	

- táto položka sa mení od počtu dní skladovania

Príloha č.2: Štruktúrovaný rozpočet ceny rámcovej dohody – vyplnená tabuľka

Cenová ponuka doplnenie III, vystavila sa po priamom riadnom konaní (16.03.2022)

Alternatíva 1

Priama prekládka z LKW na LKW

Názov služby:		Cena na t		Cena na dopr. prostriedok	
Prekládka paletového tovaru	315,00 € LKW	15,75 € t		315,00 € LKW	
Colno deklaračné služby	25,00 € LKW	1,25 € t		25,00 € LKW	
Celkom		17,00 € t		340,00 € LKW	
				17,00 €	

Alternatíva 2

Priama prekládka z 2 LKW na 1 ŠRT vozeň

Názov služby:		Cena na t		Cena na dopr. prostriedok	
Prekládka paletového tovaru	630,00 € LKW	15,75 € t		630,00 € ŠRT vozeň	
Dovozné Haniska -Maťovce ŠRT hr.	9,00 € t	9,00 € t		360,00 € ŠRT vozeň	
Prístavenie a odsun vozňa	50,40 € vozeň	1,26 € t		50,40 € ŠRT vozeň	
Colno deklaračné služby	25,00 € vozeň	0,63 € t		25,00 € ŠRT vozeň	
Celkom		26,64 € t		1 065,40 € ŠRT vozeň	
				26,64 €	

Alternatíva 3

Nepriama prekládka z 2 LKW na 1 ŠRT vozeň

Názov služby:		Cena na t	Cena na dopr. prostriedok
Prekládka paletového tovaru	630,00 € LKW	15,75 € t	630,00 € ŠRT vozeň
Skladovanie tovaru do 7. dní	0,00 €	0,00 € t	0,00 € ŠRT vozeň
Dovozné Haniska -Maťovce ŠRT hr.	9,00 € t	9,00 € t	360,00 € ŠRT vozeň
Pristavenie a odsun vozňa	50,40 € vozeň	1,26 € t	50,40 € ŠRT vozeň
Colno deklaračné služby	25,00 € vozeň	0,63 € t	25,00 € ŠRT vozeň
Celkom		26,64 € t	1 065,40 € ŠRT vozeň
			26,64 €

Alternatíva 4

Nepriama prekládka z 2 LKW na 1 ŠRT vozeň

Názov služby:		Cena na t	Cena na dopr. prostriedok	
Prekládka paletového tovaru	630,00 € LKW	15,75 € t	630,00 € ŠRT vozeň	
Skladovanie tovaru za 8. deň	0,18 € paleta/deň	0,18 € t	7,20 € ŠRT vozeň	- táto položka sa mení od počtu dní
Dovozné Haniska -Maťovce ŠRT hr.	9,00 € t	9,00 € t	360,00 € ŠRT vozeň	skladovania
Pristavenie a odsun vozňa	50,40 € vozeň	1,26 € t	50,40 € ŠRT vozeň	
Colno deklaračné služby	25,00 € vozeň	0,63 € t	25,00 € ŠRT vozeň	
Celkom		26,82 € t	1 072,60 € ŠRT vozeň	
				26,82 €

Príloha č.3: Zoznam subdodávateľov

*MT CARGO SPEDITION, s.r.o., Bočná 10, 04001 Košice,
IČO: 36 579 297, spoločnosť zapísaná v Obch. reg. Okresného súdu Košice I., oddiel: Sro, vložka č.:
14885/V, konajúca Ing. Igorom Bušovským – konateľom
(ďalej len „MT CARGO SPEDITION, s.r.o.“)*

Ministerstvo Vnútra SR
Príbinova 2
812 72 Bratislava

Košice 17.03.2022

Vec

Čestné prehlásenie

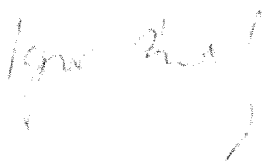
Spoločnosť MT CARGO SPEDITION, s.r.o., sídlo Bočná 10, 040 01 Košice , IČO: 36 579 297,
v zastúpení: Ing. Igor Bušovský, konateľ , týmto listom čestne prehlasuje:

že bude využívať služby externých spoločností:

- 1) INTERPORT SERVIS, s.r.o., Sídlo : Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice, IČO : 36 202 011
- 2) ZBERKO s.r.o., Sídlo: Cesta do Haniska 12 040 15 Košice, IČO:36 211 516
- 3/ INTERPORT TRANS, s.r.o. Sídlo : Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice , IČO : : 36 391 182
- 4/ BB-TRADE, s.r.o., Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice, IČO : 31 725 376

S pozdravom

Igor Bušovský - konateľ
MT Cargo SPEDITION, s.r.o.
Bočná 10
040 01 Košice
+421918906283
busovsky@mtcargo.sk

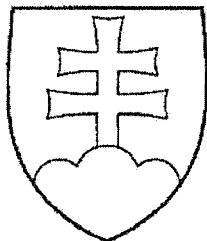


Príloha č.4: Osvedčenie o prevádzkovaní vlečky

DOPRAVNÝ ÚRAD
LETISKO M. R. ŠTEFÁNKA, 823 05 BRATISLAVA
TRANSPORT AUTHORITY
M. R. STEFANIK AIRPORT, 823 05 BRATISLAVA, SLOVAK REPUBLIC

Číslo 14954/2020/OPLI-008

Bratislava 25. 8. 2020



ROZHODNUTIE

Dopravný úrad, divízia dráh a dopravy na dráhach podľa ustanovenia § 29 ods. 6 zákona č. 513/2009 Z. z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o dráhach“) na základe žiadosti právnickej osoby INTERPORT SERVIS, s.r.o., so sídlom Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice, IČO 36202011 rozhodol

o vykonaní zmeny č. 2

v rozhodnutí Štátneho dráhového úradu č. j. 129/2001-ŠDÚ-ŠOD/Kr zo dňa 29.03.2001, ktorým bolo vydané povolenie ev. č. 0902/2001/P prevádzkovateľovi dráhy INTERPORT SERVIS, s.r.o., so sídlom Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice, IČO 36202011 na prevádzkovanie dráhy železničnej vlečky INTERPORT SERVIS, s.r.o., prevádzka Haniska pri Košiciach nasledovne:

v časti „Členovia štatutárneho orgánu prevádzkovateľa dráhy“ sa

vymazáva: celý text

a zapisuje sa:

- „ - Ing. Štefan Tokarčík, bytom: Hemerkova 29, 040 23 Košice – osoba odborne kvalifikovaná podľa ustanovenia § 29 ods. 3 zákona o dráhach,
- Ing. Radek Mikula, bytom: Ve Žlebech, 626, 763 14 Zlín – Štípa, Česká republika.“

v časti „Vlastník dráhy“ sa

vymazáva: celý text

a zapisuje sa:

„Vlastníkom časti dráhy, vlečky INTERPORT SERVIS, s.r.o., prevádzka Haniska pri Košiciach o stavebnej dĺžke 3 882,89 m je BB - TRADE, s.r.o., so sídlom Areál prekladisko Haniska, 044 66 Košice, IČO 31725376 a vlastníkom časti dráhy o stavebnej dĺžke 249,91 m je INTERPORT SERVIS, s.r.o., so sídlom Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice, IČO 36202011.“

v časti „popis dráhy“ sa

vymazáva: celý text

a zapisuje sa:

- „- Vlečka je zaústená do vlečky prevádzkovateľa U.S. Steel Košice, s.r.o., koľaje ŠR č. K22 výhybkou č. Mš1(V62) v km 0,063, Mš2(V63) v km 0,106, Mš5(V66) v km 0,937, Mš6(V67=M1) v km 0,948, Mš7(V68) v km 1,007. Koľaj č. K41 je ukončená zarážadlom v km 0,6805, koľaj č. K40 je ukončená zarážadlom v km 0,609803, koľaj č. K39 je ukončená zarážadlom v km 0,568100, a koľaj č. K42 je ukončená zarážadlom v km 0,439805;
- celková stavebná dĺžka všetkých koľají - 4 132,80 m;
 - rozchod koľají na vlečke - 1 520 mm;
 - minimálny polomer oblúka R = 180 m;
 - maximálny sklon na vlečke - 6,3 ‰;
 - maximálny nápravový tlak - 24 t;
 - zabezpečovacie zariadenie sa na vlečke nenachádza;
 - úrovňové križovanie vlečky s pozemnými komunikáciami - v km 0,1815 koľaje č. K39, v km 0,170 koľaje č. K42, v km 0,720 koľaje č. K39, v km 0,719 koľaje č. K37 a v km 0,3305 koľaje č. K37;
 - vlečka nie je elektrifikovaná.

Označenie koľají ŠR a stavebná dĺžka koľají

Koľaj č.	Dĺžka koľají podľa vlastníkov (m)		Stavebná dĺžka (m)
	BB - TRADE, s.r.o.	INTERPORT SERVIS, s.r.o.	
K41	680,50	-	680,50
K40	609,80	-	609,80
K39	568,10	-	568,10
K42	189,89	249,91	439,80
K38	829,70	-	829,70
K37	831,80	-	831,80
K38a	173,10	-	173,10
Celková stavebná dĺžka:			4 132,80

Označenie výhybiek a ich kilometrická poloha

Výhybka č.	Staničenie (km)	Výhybka č.	Staničenie (km)
Mš1 (V62)	0,063.000 koľ. č. K22	Mš6 (V67=M1)	0,948.000 koľ. č. K22
Mš2 (V63)	0,106.637 koľ. č. K22	Mš7 (V68)	1,007.600 koľ. č. K22
Mš3 (V64)	0,767.265 koľ. č. K28	Mš8	0,091.606 koľ. č. K39
Mš4 (V65)	0,788.329 koľ. č. K37	Mš9	0,130.244 koľ. č. K39
Mš5 (V66)	0,937.000 koľ. č. K22	Mš10 (V62)	0,153.795 koľ. č. K39

v časti „Platnosť povolenia“ sa

vymazáva: celý text

a zapisuje sa:

„Povolenie sa vydáva na dobu určitú do 31.12.2027.“

Rozhodnutie o zmene č. 2 je neoddeliteľnou súčasťou rozhodnutia č. j. 129/2001-ŠDÚ-ŠOD/Kr zo dňa 29.03.2001, ktorým bolo vydané povolenie na prevádzkovanie dráhy ev. č. 0902/2001/P a v znení zmeny č. 1, číslo 9238-1/2012-ÚRŽD/Vk zo dňa 12.12.2012.

O d ô v o d n e n i e

Právnická osoba INTERPORT SERVIS, s.r.o., so sídlom Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice, IČO 36202011, prevádzkovateľ dráhy, železničnej vlečky INTERPORT SERVIS, s.r.o., prevádzka Haniska pri Košiciach, doručila dňa 01.07.2020, z dôvodu zmeny členov štatutárneho orgánu, popisu dráhy, vlastníctva a platnosti povolenia, žiadosť o vykonanie zmeny v povolení na prevádzkovanie dráhy ev. č. 0902/2001/P.

Nakoľko žiadosť o vykonanie zmeny bola doložená náležitosťami podľa ustanovenia § 29 zákona o dráhach, Dopravný úrad rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovvej časti tohto rozhodnutia.

Správny poplatok bol uhradený dňa 07.07.2020 eKolkom, variabilný symbol 6190012382, vo výške 66 eur podľa sadzobníka správnych poplatkov položka 89 písm. d), ktorý je prílohou zákona č. 145/1995 Z. z. Národnej rady Slovenskej republiky o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

P o u č e n i e

Proti tomuto rozhodnutiu je možné podať podľa ustanovenia § 111 ods. 3 zákona o dráhach rozklad na Dopravnom úrade, Letisko M. R. Štefánika, 823 05 Bratislava, a to v lehote 15 dní odo dňa oznámenia tohto rozhodnutia. Rozhodnutie je preskúmateľné súdom po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.

Ing. Ivan Škoda, EUR ING
riaditeľ divízie dráh a dopravy na dráhach

Rozhodnutie sa doručí účastníkom konania

- INTERPORT SERVIS, s.r.o., Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice, IČO 36202011,
- BB - TRADE, s.r.o., Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice, IČO 31725376
- U. S. Steel Košice, s.r.o., Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice, IČO 36199222.

Spracovateľ: Ing. Daniel Vrlík, kontakt: +421 2 48777 427, daniel.vrlík@nsat.sk

Príloha č.5: Certifikát STN EN ISO 9001

SGS

Certifikát SK18/2856

Systém riadenia spoločnosti

INTERPORT SERVIS, s.r.o.

Areál prekladisko Haniska
040 66 Košice

bol preverený, certifikovaný a vyhovel požiadavkám

EN ISO 9001:2015

Pre tieto činnosti

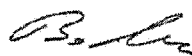
**Colno-deklaračné služby, skladovanie tovaru, prekládka tovaru,
prísun a odsun železničných vozňov.**

Podrobnejšie vysvetlenie týkajúce sa rozsahu tohto certifikátu a aplikácie
EN ISO 9001:2015 je možné získať u organizácie.

Tento certifikát je platný od 7. septembra 2021 do 6. septembra 2024
a zostáva v platnosti v prípade úspešných dohľadových auditov.
Recertifikačný audit je potrebné vykonať minimálne 60 dní
pred uplynutím doby platnosti.

Vydanie 2. Certifikovaný s SGS od 4. novembra 2003

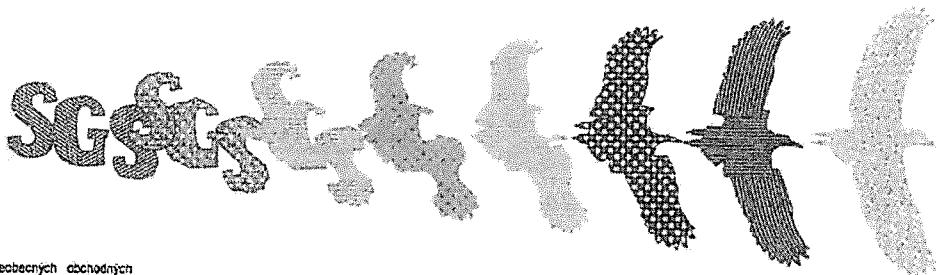
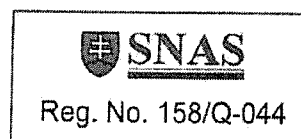
Schválil



Ing. Róbert Bodnár
Riaditeľ

SGS Slovakia spol. s r. o.
Kysucká 14, 040 11 Košice, Slovakia
t +421 55 783 61 11 f +421 55 783 61 20, www.sgs.com

Strana 1 z 1



Tento dokument je vydaný spoločnosťou podľa Všeobecných obchodných podmienok pre certifikačné služby, ktoré sú dostupné na [www.sgs.com / terms_and_conditions.htm](http://www.sgs.com/terms_and_conditions.htm). Upozorňujeme na obmedzenie zodpovednosti, odškodnenia a otázky právnej príslušnosti v nich stanovených. Pravosť tohto dokumentu môže byť overená na http://www.sgs.com/clients/certified_clients.htm. Akékoľvek neoprávnené zmeny, falšovanie alebo falšovanie obsahu alebo vzhľadu tohto dokumentu je protiprávne a páchatelia môžu byť stíhaní v plnom rozsahu práva.

SGS

Certifikát SK15/2229

Systém riadenia spoločnosti

INTERPORT TRANS, s.r.o.

Areál prekladisko Haniska
040 66 Košice

bol preverený, certifikovaný a vyhovet požiadavkám

EN ISO 9001:2015

Pre tieto činnosti

**Komplexné zasielateľské a logistické služby
vo vnútroštátnej a medzinárodnej preprave tovaru.**

Podrobnejšie vysvetlenie týkajúce sa rozsahu tohto certifikátu a aplikácie
EN ISO 9001:2015 je možné získať u organizácie.

Tento certifikát je platný od 5. januára 2021 do 4. januára 2024
a zostáva v platnosti v prípade úspešných dohľadových auditov.

Recertifikačný audit je potrebné vykonať minimálne 60 dní
pred uplynutím doby platnosti.

Vydanie 3. Certifikovaný s SGS od 5. januára 2015

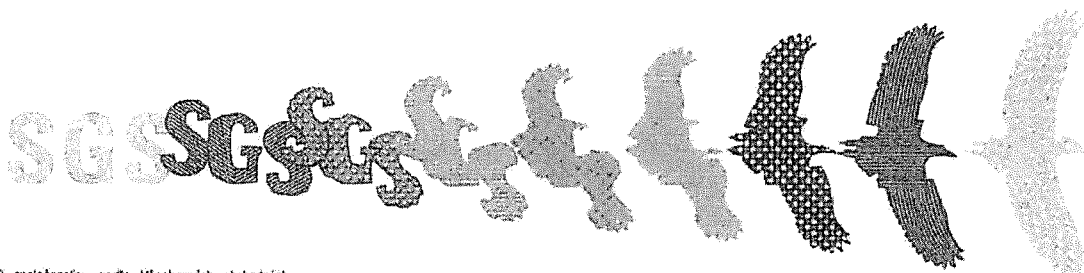
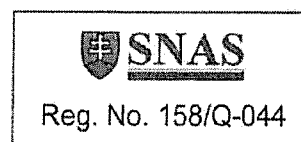
Schválil



Ing. Róbert Bodnár
Riaditeľ

SGS Slovakia spol. s r. o.
Kysucká 14, 040 11 Košice, Slovakia
t +421 55 783 61 11 f +421 55 783 61 20, www.sgs.com

Strana 1 z 1



Tento dokument je vydaný spoločnosťou podľa Všeobecných obchodných podmienok pre certifikačné služby, ktoré sú dostupné na www.sgs.com/terms_and_conditions.htm. Upozorňujeme na obmedzenie zodpovednosti, odškodnenia a otázky právnej príslušnosti v nich stanovených. Pravosť tohto dokumentu môže byť overená na http://www.sgs.com/clients/certified_clients.htm. Akékoľvek neoprávnené zmeny, falšovanie alebo falšovanie obsahu alebo vzhľadu tohto dokumentu je protiprávne a pachatelia môžu byť stíhaní v plnom rozsahu práva.

Príloha č.6: Zmluva o poistení zodpovednosti za škody spôsobené zasielateľskou činnosťou a zmluva o poistení majetku a zodpovednosti za škodu,



Číslo poisťnej zmluvy 18-31655

Poisťovňa

**POISTNÝ CERTIFIKÁT
INSURANCE CERTIFICATE
VERSICHERUNGSZERTIFIKAT**

POISŤOVATEL:

INSURER/ VERSICHERER

Union poisťovňa, a. s., Karadžičova 10, 813 60 Bratislava 1, Slovenská republika

IČO: 31322051 DIČ: 2020800353

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1, odd. Sa, vl. č. 383/B
entered in the Commercial Register of District Court Bratislava I, Section Sa, section no. 383 / B,
eingetragen im Handelsregister des Amtsgerichts Bratislava I, Abschnitt Sa, Einlage Nr. 383 / B,

potvrďuje, že doleuvedenému poistenému poskytuje poistnú ochranu v d'alej uvedenom rozsahu
confirms that it provides insurance cover to the insured in the scope stated below
bestätigt, dass dem nachstehend angeführten Versicherten der Versicherungsschutz im weiter angeführten
Umfang gewährt wird

POISTENÝ:

INSURED/ VERSICHERTER

INTERPORT SERVIS, s.r.o., Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice

IČO: 36 202 011

**POISTENIE ZODPOVEDNOSTI ZA ŠKODU
GENERAL THIRD PARTY LIABILITY INSURANCE
HAFTPFLICHTVERSICHERUNG**

Poisťný produkt: <i>Insurance product</i> <i>Versicherungsprodukt</i>	Poistenie všeobecnej zodpovednosti za škodu <i>General third-party liability insurance</i> <i>Betriebshaftpflichtversicherung</i>	
Číslo poisťnej zmluvy: <i>Insurance policy no.</i> <i>Versicherungsvertrag Nr.</i>	18-31655	
Poisťná suma: <i>Insured sum</i> <i>Versicherungssumme</i>	66.387,84 €	za jednu poistnú udalosť <i>per one insured event</i> <i>für einen Versicherungsfall</i>
Územná platnosť: <i>Territorial scope</i> <i>Örtlicher Geltungsbereich</i>	Slovenská republika <i>Slovak Republic</i> <i>Slowakei</i>	
Začiatok poistenia: <i>Start of insurance</i> <i>Versicherungsbeginn</i>	18.06.2001	
Platnosť certifikátu do: <i>Certificate valid to</i> <i>Zertifikatgültigkeit bis</i>	17.06.2022 vrátane/ incl./ inkl.	

Tento certifikát nenahradzuje, nemení a nerozširuje dojednania originálnej poisťnej zmluvy č. 18-31655.
This certificate does not replace, amend or extend the arrangements of the original insurance policy no. 18-31655.
Dieses Versicherungszertifikat ersetzt, ändert oder erweitert nicht die Bedingungen des Versicherungsvertrages
Nr. 18-31655.

Bratislava, 17.03.2022



U002

Poisťovňa

Union poisťovňa, a. s.
Karadžičova 10, 813 60 Bratislava

Union poisťovňa, a. s.
Ing. Veronika Kvasňovská
špecialista upisovania poistného rizika



Číslo poisťnej zmluvy 18-41636

Poisťovňa

POISTNÝ CERTIFIKÁT

POISTENIE MAJETKU PRÁVNICKÝCH OSÔB

Union poisťovňa, a. s., Karadžičova 10, 813 60 Bratislava 1, Slovenská republika
IČO 31 322 051 / DIČ 2020800353
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vl. č. 383/B
číslo účtu: IBAN: SK59 1111 0000 0066 0054 7090, BIC: UNCRSKBX
(ďalej len „poisťovateľ“)

potvrdzuje, že poskytuje poistnú ochranu v ďalej uvedenom rozsahu pre

BB - TRADE, s.r.o., Areál prekladisko Haniska, 040 66 Košice
IČO 31 725 376
(ďalej len "poistník a poistený")

Poisťná doba: od 15.04.2003 na dobu neurčitú

Miesto poistenia: a) Areál prekladisko Haniska, 044 66 Košice

Poistenie nehnuteľností

1/ Predmet poistenia: Výber budov- podľa prílohy č.2

Miesto poistenia	Riziko	Celková poistná suma	VH/TH*	Spoluúčasť
a)	Škody spôsobené živelnou udalosťou	7.546.041,13 €	VH	663,88 €

* VH – východisková (nová) hodnota; TH – technická (časová) hodnota

Táto poisťka nenahradzuje, nemení a nerozširuje dojednania originálnej poisťnej zmluvy.

V Bratislave dňa 17.03.2022



U007

Union poisťovňa, a. s.
Karadžičova 10, 813 60 Bratislava

poisťovateľ
Ing. Veronika Kvasňovská
špecialista upisovania poistného rizika